

Zyskaj ubezpieczenie NYC! W ramach Planu Zasadniczego.

Stan Nowy Jork oferuje nowy program ubezpieczeń zdrowotnych o nazwie Plan Zasadniczy (Essential Plan). Plan Zasadniczy oferuje wysokiej jakości ubezpieczenie zdrowotne dla osób pracujących o niższym dochodzie, które nie kwalifikują się do Medicaid.



CZY KWALIFIKUJĘ SIĘ DO PLANU ZASADNICZEGO?

Osoby kwalifikujące się:

- Osoby dorosłe w wieku 19-64 lata. Osoby indywidualne poniżej 19 roku życia, uprawnione są do Zdrowie Dziecka Plus (Child Care Plus), a nie do Planu Zasadniczego.
- Mieszkańcy stanu Nowy Jork.
- Osoby spełniające wymagania uprawniające dotyczące dochodu. (np.: osoba dorosła zarabiająca do 24 120 USD; osoby dorosłe wchodzące w skład czteroosobowej rodziny zarabiająca do 49 200 USD)
- Osoby spełniające wymagania statusu imigracyjnego.



CO OBEJMUJE MOJE UBEZPIECZENIE?

W przypadku zakwalifikowania się można wybrać rodzaj ubezpieczenia. Wszystkie polisy pokrywają te same 10 świadczeń, włączając opiekę szpitalną, leki na receptę oraz wizyty u lekarza. Osoba ubezpieczona zyska bezpłatną opiekę profilaktyczną, np. coroczne wizyty lekarskie i badania kontrolne. Można również skorzystać z bezpłatnej opieki stomatologicznej lub okulistycznej, albo zapłacić za te świadczenia, w zależności od dochodu.



ILE TO BĘDZIE KOSZTOWAĆ?

Kwota zależna od dochodu. Osoba ubezpieczona albo nie płaci składki lub uiszcza opłatę 20 USD/miesiąc. Nie ma konieczności spełniania obowiązku rocznej opłaty redukcijnej. Oznacza to, że Plan Zasadniczy niezwłocznie pokrywa koszty usług, np. wizyty u lekarza.

W zależności od dochodu konieczne może być uregulowanie niewielkiej opłaty po skorzystaniu z opieki, np. po wizycie u lekarza lub przy realizacji recepty.



JAK ZŁOŻYĆ WNIOSEK

Do Planu Zasadniczego można zapisać się w dowolnym momencie podczas roku. Wniosek można złożyć online, przez telefon lub osobiście. Pomoc jest dostępna w wielu językach. Odwiedź stronę „Zdrowy Stan NY” pod adresem nystateofhealth.ny.gov lub zadzwoń pod nr 1-855-355-5777 lub 311.

NIE WIESZ, CZY SIĘ KWALIFIKUJESZ?

Nie ma problemu – możesz złożyć wniosek w dowolnym momencie, aby sprawdzić. Poznanie opcji ubezpieczenia jest łatwiejsze niż do tej pory!



CZY MÓJ STATUS IMIGRACYJNY MA ZNACZENIE?

Tak. Większość imigrantów może zakwalifikować się do Planu Zasadniczego, jeśli spełnią inne wymagania uprawniające. Istnieje możliwość zakwalifikowania się w przypadku posiadania obywatelstwa amerykańskiego, prawnego, stałego pobytu, zgodnego z prawem obecnego pobytu lub ważnego statusu nieimigranta (np. ucznia/studenta posiadającego ważną wizę).

Niektóre osoby o innym statusie imigracyjnym, np. osoby z odroczoną deportacją wobec osób przybyłych w wieku dziecięcym (Deferred Action for Childhood Arrivals, DACA) oraz imigranci nieposiadający dokumentów, nie są uprawnione do Planu Zasadniczego, lecz mają inne opcje ubezpieczenia i opieki zdrowotnej.



CO ZROBIĆ, JEŚLI NIE MOGĘ SIĘ ZAKWALIFIKOWAĆ ZE WZGLĘDU NA MÓJ STATUS IMIGRACYJNY, A NADAL POTRZEBUJĘ OPIEKI?

Osoby niekwalifikujące się do Planu Zasadniczego ze względu na status imigracyjny nadal mają inne opcje. Mogą zakwalifikować się do Medicaid lub Medicaid wyłącznie w sytuacji nagłej, w zależności od sytuacji. Najłatwiejszym sposobem jest złożenie wniosku przez rynek ubezpieczeń zdrowotnych „Zdrowy Stan NY” (NY State of Health).

Jeśli nie możesz uzyskać ubezpieczenia zdrowotnego i potrzebujesz opieki, nadal możesz uzyskać do niej dostęp w NYC. Miejski system szpitali publicznych (Wydział Zdrowia + Szpitali NYC) oraz społeczne centra zdrowia zapewniają opiekę medyczną na zasadzie obniżonych opłat, w zależności od dochodu. W celu uzyskania dodatkowych informacji odwiedź stronę nyc.gov/hilink.

W CELU UZYSKANIA DODATKOWYCH INFORMACJI:

Odwiedź stronę „Zdrowy Stan NY” pod adresem

nystateofhealth.ny.gov lub zadzwoń pod nr 1-855-355-5777 lub 311



FLY-952 (P)
Rev. 05/17